

subtil que l'atome, dont les formes sont incalculables et la grandeur immense!

9. Ta forme, ô toi le premier des Esprits, ô créateur, doit être honorée à l'aide du Yôga des Vêdas et des Tantras par ceux qui désirent la béatitude; oui, je vois les trois mondes et nous-mêmes au sein de cette forme qui embrasse l'univers.

10. Elle existait en toi au commencement, elle existe au milieu et elle existera encore à la fin, cette forme qui dépend de toi; tu es pour ce monde comme l'argile pour le vase, le commencement, le milieu et la fin; car tu es supérieur au principe le plus élevé [qui est la Nature].

11. Après avoir créé l'univers à l'aide de ta Mâyâ qui repose en ton sein, tu t'y es enfermé; mais les sages clairvoyants qui pratiquent le Yôga, te reconnaissent à l'aide de leur cœur dans la transformation des qualités, quoique les qualités te soient étrangères.

12. Comme les hommes savent par l'emploi de divers moyens trouver le feu dans le bois, l'ambrosie du lait dans les vaches, la nourriture et l'eau dans la terre, leur existence dans le travail, ainsi c'est à l'aide de leur intelligence que les sages [reconnaissent et] proclament que tu résides dans les qualités.

13. Quant à nous, ô Seigneur, ô toi dont le nombril porte un lotus, en voyant aujourd'hui apparaître à nos yeux l'objet que nous désirons depuis si longtemps, nous sommes tous au comble du bonheur, comme des éléphants qui souffrant de l'incendie de la forêt, apercevraient l'eau du Gange.

14. Accomplis donc l'entreprise qui nous amène à tes pieds, nous les Gardiens de tous les mondes, ô toi qui es l'esprit intérieur; est-il quelque chose au dehors que d'autres puissent apprendre au témoin de toutes choses?

15. Giritra, les Dieux et les autres êtres, Dakcha et les autres sages, nous sommes à toi comme les flammes appartiennent au feu; nous qui n'apparaissions, Seigneur, qu'en nous détachant de toi, que pouvons-nous savoir? Fais notre bonheur en donnant un conseil aux Dévas et aux Brâhmanes.